



COMITÉ INTERNATIONAL RINK HOCKEY

MATCH REPORT / ACTA DEL PARTIDO

TOURNAMENT / TORNEO : Coupe des Nations 2009, Challenge Marcel Monney

MATCH / JUEGO N° 7

COUNTRY / PAIS : SUISSE

TOWN / CIUDAD: MONTREUX

DATE / FECHA : 11-04-2009

TEAM / EQUIPO 1° : Angola	TEAM / EQUIPO 2° : Macao
CAPTAIN / CAPITÁN N° 8 TIME OUT : 1 ^a <input type="checkbox"/> 2 ^a <input type="checkbox"/>	CAPTAIN / CAPITÁN N° 8 TIME OUT : 1 ^a <input checked="" type="checkbox"/> 2 ^a <input checked="" type="checkbox"/>

PLAYER'S / JUGADORES SCORE/GOLES	PLAYER'S / JUGADORES (GIVEN NAMES AND SURNAMES) (NOMBRES Y APELLIDOS)	CARDS / TARJETAS					CARDS / TARJETAS					PLAYER'S / JUGADORES (GIVEN NAMES AND SURNAMES) (NOMBRES Y APELLIDOS)	PLAYER'S / JUGADORES SCORE/GOLES
		Y	Y	B	R	N°	N°	Y	Y	B	R		
	LUCAS Milton					1	1					KOON HOU Cheang	
/	MARQUES Silvio					2	2					FERNANDES Augusto	
	GOMES Rui Miguel					3	3					ALMEIDA Alfredo	/
/ / / /	SILVA Anacleto	X				4	4					DA LUZ Dinísio	
	COXE Afonso					5	5	X				CARDINHO José	
/ / /	CENTENO Andre					9	6	X				RODRIGUES Edgar	
/ / / /	GOMES Rui Andre	X				7	7	X				ANTUNES Nuno	
	ADAO José					8	8	X	X	2'		RICARDO Hélder	/
X X / / / /	VIEIRA Joao					6	9					LISBOA Alberto	/
	SOUSA Tiago					10	10					CHAK IN Leong	

TEAM MEMBER'S / MIEMBROS EQUIPO	Y	R	CARDS / TARJETAS	Y	R	TEAM MEMBER'S / MIEMBROS EQUIPO
CASIMIRO Faustino			1° DELEGATE / DELEGADO			ATRACA LISBOA Dulce
CORREIA Mario			2° DELEGATE / DELEGADO			AGUIAR António
RIERA Miguel			COACH / ENTRENADOR			LISBOA Alberto
GRAÇA Orlando			JR COACH / ENTRENADOR ADJ			DA LUZ Manuel
QUITEQUE José			MECHANIC / MECÁNICO			
DIOGO Valdemiro			DOCTOR			
MARIANO Nelson			Physiotherapeutic / Fisioterapeuta			DE ASSIS Napoleão

TIME/HORA	FIRST HALF / 1ªPARTE		SECOND HALF / 2ªPARTE		SCORE / GOLES							
	NORMAL	EXTRA	NORMAL	EXTRA	1ªHalf / Parte		2ªHalf / Parte		EXTRA TIME		FINAL	
BEGIN / INICIO	13:01		13:49		10	2	10	1	-	-	20	3
END / FIN	13:39		14:27		EXTRA TIME / PENALTIS				-	-	-	-

REFEREE'S NAMES / NOMBRES ÁRBITROS	Nationality / Nacionalidad	REFEREE'S REPORT / OBSERVACIONES ÁRBITROS
Torsten FLÖSSEL	Allemagne	
Boris TARASSIOUX	France	
CAPITAINS SIGNATURE / FIRMA CAPITANES		REFEREE'S SIGNATURE / FIRMA ARBITROS
MEMBER'S REPORT / OBSERVACIONES MIEMBROS		DELEGATES / DELEGADOS- CIRH / CIA MEMBER'S/ MIEMBROS
Gaëlle PITTIER		Name / Nombre: Javier BERMUDEZ
Grégoire CHABLOZ		Name / Nombre:
		SIGNATURE / FIRMA
		SIGNATURE / FIRMA